

頁一第號一五一第卷八十第紙聞新
六期星日三月一十年五十四國民華中

中英今日仍然進行反英示威巡行。同時警督要法。若英法仍然繼續埃行動。則彼等可能面受到不可估計之嚴重後果。今日下午有三十五萬人民。齊集於北京非暴力場。聽取埃及大使和

埃及海岸砲隊。今日向
英法艦隊加以砲轟。當
國務院發言人謂

在地下五千一百尺工作
其餘在更深之部份工

大龜類。現在雖然祇有八寸長。惟長大後。

因鑒於最近東歐共和國之暴動。恐怕北越人民會

五度。最高溫度爲五
五度云。



司公貨國利茂
MORLEY CO. LTD.
 557 REGARD ST. P.O. B. 1165 VICTORIA, B.C.
專營
祖國貨品
樣樣皆備
特約代理
永各式藥酒
威利正糯米酒

雲哥
 廣濟堂中西藥行
 KWONG CHAI TONG CO.
 122 Pender St. E.
 Vancouver 4, B.C. PA. 8613
 花柳
 掃毒藥片
 (每服兩粒)
 統治男女百毒便
 流服後登時全愈
 免至禍延子孫用
 遍方知妙入神每
 片四元另的士寄
 用買者自理照常
 用機代製丸散快
 捷妥當
 林仕賢醫外科

SUNBEAM
BREAD
新美 新邊麵包
鮮味

TEMPLETON'S T-R-C'S

△風濕靈藥

汝之肌肉或骨節有激烈或慢性風濕痛苦如困上痛苦不能工作此是好新聞用浸步頓TEMPLETON'S T-R-C腳套效如神每盒七毛九釐

庄最經濟中國親人或欲試此藥

元五毛或五元各藥房均有五元

元五毛或五元各藥房均有五元

△墨卡樓好炭
 △快捷送到
 於雲・高文・於雲明啓
 Evans, Coleman & Evans, Ltd.
 JMDTual 3 3171
 1001 Main St. Vancouver, B.C.
 P. Belongus & Co.
 625 MAIN ST.
 水龍匠

香港婦人
在巴士中生產一子

香港。泛亞社電。此間市區
道中。一婦行門前。星期四有
國婦女。在巴士內生產壹子。
此婦係乘車前往醫院。因急不
能。中途隨盆。聞母子均告平安
。途留華人認為此兒在滙豐銀行前
生。財神轉世。將來必致大富。

華北華中七萬農民
多植青島

香港。泛亞社電。中共繼續執行強迫內地農民移殖西北政策。新華社北平電訊。本年度內地各省對青海省移民七萬人計劃，已告完成。此類移民，包括原居北平、天津、河南、河北、山東、安徽、遼寧之農民。彼等於抵達青海後，即被伯參加「高級農業合作社」（即被伯參加「高級農業合作社」中集體農場）。成為農奴。電訊中稱。今年十月初旬，自河南移往海之人民，即達兩萬人。彼等均由中共當局，分派至各集體農場從事生產。

因美蘇兩國領袖之會談，正值蘇俄佔領軍隊開始退出匈牙利之際，該報並指控埃及之軍事上校向世界共產主義獻媚。承認中共政府。自蘇聯十運河區隔逐英屬軍隊。及將蘇聯十運河收歸國有。自蘇末路。

期四。控訴五個中國人。謂「淆亂人心」。彼等於星期二在「大馬路」上。謂新界荃灣工業

中共兵逃抵澳門

請予庇護

香港。泛亞社電。此間於星期
三。自澳門方面獲悉。一穿著不整
齊軍裝之中國人。自稱爲中共「解
放軍」一兵士。於星期二越過邊界。
進入澳門。請當局予以庇護。此人
自稱姓名為陳宏威。現年二十六歲
。廣東新會人。彼於抵達澳門時。
身穿綠色棉布軍裝上衣。及一藍色
中國式樣之下褲。

臺北外交決策人民

檢討中東局勢

臺北。泛亞歐亞。自由中國外
策人員。於星期四開集會。就中
國外交政策意見。并檢討晚局勢之
發展。中國政府。雖與中東問題
無直接關係。但尚保持誠懇。惟英文
報日。特星期四換論。指英性
不行動一方。方不反對及時。不適當中
小。過去四十八小時中。

言情小說
沉醉軟紅

紅裙 下集 一七

九 靈肅生著

談玉英之
結果也。

TAtlo

圖

O INN C

79 Pend

雲哥華

萬靈丹	一料	五元	一毫
拉氣丸	一料	五元	一毫
消滯丸	一料	拾元	一毫

戀情素一打八元一毫
五蛇膏壹元貳元一毛
代替人 三拾一元

李 家 驥 園
 Lee Kar Shong
 P.O. Box 795 Phone 33
 Vernon, B. C.

瓜菜上市
 老身灰上冬瓜
 靚白兆菜
 靚身嫩蘿白
 零沽發行特別相
 所有寄費顧客自

大藥房
 MAIN DRUG L
 463 MAIN ST
 VANCOUVER, B
 舖街四六三號 電話 TA
 攝影器材
 沖晒咖啡
 文房用具
 畫報雜誌
 僑胞光顧
 格外歡迎

ARMSTRONG & C
304 Dunley Ave. TAC
VANCOUVER 4, B.C.

CO.1
5335
C.
上
等
燕
窩
安
宮
膠
寶

加拿大
天 生
G SANG HONG
Well St. 電話 PA. 4476
Vancouver, B. C. Canada

電 療
人 人 愈 最
補 藥 膏
育 兒 消
消 痔 痔

發育有機 每機拾五元 ○○○私
 生疾病。最慘痛者。發育不全。房
 染如斯。有口難言。如欲補救。必
 須愈大。大能解決。兒女私情。單
 之咸宜。電療性病。快過打針。
 鞭一料拾元一毛
 丸一打五元一毫
 丸一料五元一毫
 丸一料五元一毫
 久戰露一機
 頭露露一料
 頭露露一機
 頭露露一機

家赤不受
無樂趣。
須電療。
身寡仔，
三三元一毛
貳貳元一毛
貳貳元一毛
貳貳元一毛

朱茵攬衣推衾而起。雲鬢蓬鬆，肉丹粉白，雅容之前。而坐於其側。問曰：「雅容，爾何爲而若斯？」雅容曰：「爾不知之乎？談玉英已復就金輪總理之位矣！」朱茵曰：「金輪爲其先翁所創辦。彼雖失敗於一時，無時不想爲恢復者。復爲金輪之總理。是亦何足爲奇。」雅容曰：「我非怒其爲金輪之總理，而是怒其欺瞞我之情愛。」朱茵曰：「雅容，爾凡事當分辯清楚。玉英復爲金輪總理爲一事。爾與彼之愛情爲一事。豈能混而爲一談。」雅容曰：「彼之所以向我表示情愛，非有真心。無非借爲掩護。令我個不發生疑慮。彼乃得而順利進行，及我一下字宙之盜。彼便乘隙復起。如此機械之女人，豈可與爲朋友。更豈可與爲夫婦。我本一場熱望。以爲人海飄零，未逢知己。得彼華貌多才之談玉英。孰知結爲永久之伴侶。蓋亦可償生平之宿願矣。孰知談玉英完全虛偽。將我范雅容顛倒播弄。有如孩提談水碗完全虛偽。且如冰水凌瀉。使我冰冷至手。此皆由彼存虛偽。毛髮已。」

「官下款款不已。朱茵聞言。恍然如悟。笑而官曰：「雅容。恕我說句。爾不能對於玉英。過與責成。爾當知玉英爲才高好勝之女子。爾前此如是入金輪。一棍攔腰打下。令其一敗塗地。」

三章九：彼非其怒我耶

爲此之故。彼之痛苦非常慘重。自尊心幾乎完全喪失。以雅容其時對彼。固亦有愛情之表示。彼亦信以爲眞者。故今日彼所施於雅容者。正猶雅容之所施於彼也。雅容不自負其從前之負義。何以獨責玉英今日之背信。然以我朱茵惡見。爾二人年貌相當。才志相同。合之則爲佳偶。分之則兩皆悲慕。今爾雅容既已脫離字宙。則計由玉英發展金輪之事。非復理會。我常本爲人到底之義。約同玉英至。此與爾作一度相見。大家共釋前嫌。舉行婚禮。永爲夫婦。如是則好事告成。人間不留此一段恨史。亦非吾所樂爲之事。如爾固執不迫。即恨於中。


 請搭
舒適
飛機
。詳

世界最宏偉「★飛剪號」飛機
，快速、安全，可靠。雙層超空
，比其他橫渡太平洋飛機，馬力
情請向各旅行社
TAYLOR 2321
汎美世界航

三、飛剪號
速度更大
接洽
航空公司



註冊商標
美國政府註冊

三、飛剪號
速度更大
接洽
航空公司

PAN AMERICAN

WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE

全世界經驗最豐富的航空公司

PHONE TAdlow 2121
Ticket Office 590 West Georgia St.
VANCOUVER, B. C.

BAMBOO TERRACE
155 PENDER ST. E.
Vancouver, B.C. Phone MA 1935

本館主人啓	貴客光顧	地方雅潔	上等廚師	大筵小酌	竹林餐館
	無任歡迎	招呼真誠	烹調巧精	隨時應命	雲埠著名

京菓海味 油糖雜貨
合時咸魚 瓜菜水貨
裕綸公司
YEE LUN ARK KEE LTD.
P. O. Box 4211
VICTORIA, B.C.

驗眼配鏡專家
周愛權

精校各種鐘時眼鏡
兼修鑲破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 **MARINE 5938**

緬大藥房
 MAIN DRUG LTD.
 463 MAIN ST.
 VANCOUVER, B.C.
 電話 TA. 8634
 三六四號街
 專配西藥
 化粧香品
 攝影器材
 沖晒啡淋
 文房用具
 畫報雜誌
 僑胞光顧
 格外歡迎

星省總行
 通訊地址
 曹統新藥行
 C. T. SUN
 148 Old St. L. A. Cal.
 四兩庄六元
 常服此丸可保痊
 四兩庄六元
 購服新丸功效靈
 四兩庄六元
 服此丸消癆割除
 四兩庄六元
 頻服斯丸便見功
 四兩庄六元
 服食此丸收效快
 小腸疝氣陰囊腫
 偏身粒毒癰癤
 男子七疝丸
 消粒解毒丸
 救急
 華英隨書入埠費小便頻數多夢利水不特不
 利反成癆開飲水無去路急難言幸曹統新藥
 用下痢上取法揭懸上發衝出積垢硬如砂多
 霍然痊癒其李阿如
 防番贈閱
 面索即寄
 148 Old St. L. A. Cal.

Viaduct Drug Store
Cor Main & Georgia Sts.
Phone Pacific 6436
Vancouver, B.C.

專家 鏡眼較兼 驗眼

氏律古屋

A. Gerard Hirschhorn

年十三逾開行

Toric Optical Co. Ltd.

118 Hastings St. W.

(Pacific 8829)

FRANK WINGENS LTD.

438 Hastings St. E. TA. 0821
Vancouver B.C. 房屋買賣 裝修

Harry James Agencies Ltd.
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. TAtlow 1377

六房住宅出賣

觀新德高半平房。內有六房。樓上三間。樓下三間。并有浴室。街角位置。大地段。舊年置有價值三百元新大爐。電熱水缸。電爐爐。屋身堅固。離緇街夾布勒車以東二間布洛。取價八千七百元。先交五千元。餘充銀期。快來勿失良機。

本處常有陸宇商店及工藝實業出賣請留意焉

吳國華辦事處啓

師計鄭長請人
 ARMSTRONG & CO
 364 Dunleavy Ave., TA 053
 VANCOUVER 4, B. C.

天 生 堂

加拿大

雲哥華

HING SANG HONG

電話 PA. 4476
3621 Powell St.
Vancouver, B. C. Canada

電療發育機 每机拾五元 C.O.D. 私家赤不
人生疾病。最慘痛者。發育不全。房無樂做
人染如斯。有大口難言。如欲補救。必須電療
愈重愈大。能解決。兒女私情。單身喜好
最之咸宜。電療症病。快過打針。

藥補藥一料拾元一毛
育龜丸一打五元一毫
消痔丸一料五元一毫
花柳丸一料五元一毫
消濕丸一料拾元一毫
壯氣丸一料五元一毫
萬靈丹一料五元一毫

陽痿露一料三元
頑癬水一樽式元
廣闊露一樽三元
久戰露一樽二元
戀情素一打八元
五蛇膏壹元貳式
代哲人 三拾

飛往香港

請搭世界最宏偉★飛剪號飛機

舒適、快速、安全、可靠。雙層超空、飛剪號、馬力速度更大。

詳情請向各旅行社
Tatlow 2321 接洽

汎美世界航空公司

冊社府政國英
PAW AMERICAN
 WORLD'S MOST EXPERIENCED AIRLINE
 全世界經驗最豐富的航空公司
 PHONE TAtlow 2121
 Ticket Office 590 West Georgia

廣 東 麵 廠
 NIFTY NOODLES LTD
 213 Cordova St. East
 Vancouver, B.C. PA. 8856

粗 · 細 · 炸 · 麵
 中西餐館合用
全 · 蛋 · 干 · 麵
淨 · 干 · 麵
 零沽發行
 歡迎索辦

們完全依照阿拉伯人的習慣對他

拘謹而爲禮的。我 甚而覺得自己不
有禮。他也在拘謹 生活中尋求快樂

工作。而且因爲他豐富的感情。他要做國王。他寧願以一個人身份在

176 Pender St. E. Tel. PA1 5035
Vancouver, B.C.

本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之



冬節送禮品
中國顧繡
男女絲巾
檀香絲畫
男女搭巾
男女晨袍
內衣衫頭
絲髮說衫
應有盡有
日鏡即備
函索即奉
雲
聯活公
司啓

新發明
奇異藥水

惟有飲——
仁和堂各種藥酒
才發現你真正需要的補料
還有仁和堂的——
三蒸酒 玉冰燒
都稱第一美妙

代理總
司公限有信國埠雲
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

豐元有限公司
YUEN FONG CO. LTD.
電話 PACIFIC 2478
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

大 祖 禾 花 雀
又 登 市

京 貴 老 牌

津 永茂居老酒庄 釀

家藏玉冰燒 三蒸藥酒 諸君一試 方知妙處

米酒藏儲如玉潔冰清
飲後不燥喉嚨然若輕

雲元豐公司總代理批發

眼鏡

完 全 視力服務

PITMAN OPTICAL LTD.
地址 734 Granville St.
層下地 Vancouver Block
MARine 0928
MARine 2948

餐館出賣 租賃亦宜
極合夫婦 父子經營
如意來商 銀期亦議

Domination Cafe
Bancroft, Man. Canada

瓜菜園招頂

啟者今有瓜菜園一個約有廿餘畝的
架落在果步地 17057 Mud Bay
Road, Cloverdale, B.C. 傢私
車輛什物一概招人承頂如有欲登斯
業者請到本園面議可也

大公義學學生會
開歡送大會盛況

雲埠商會黃義華君。向來熱心
慈善公益。數年來歷任民治黨黨
及大公義學董事。現因旅行遠東
。暫別加國。大公義學學生會。特
於本星期二下午七時半。開歡送大
會。到會者有總理董事長簡國安。
校長洪公。及全體教職員。濟濟
一堂。熱鬧非常。

秩序開始。首由學生陳錦鳳致
開歡送會詞。繼由黃董事長簡國
話。接說出簡董事長。數年接任
。及希望大公義學在各辦事人合
作之下。繼續協助愛護之下。校務
日益發達。再由總理董事長簡國安
。校長洪公先後演講。又請全體
同學起立。向黃董事長行歡送禮。
最後請鄭志萍同學致答謝詞。直入
至時。茶會後才散會。

華僑熱烈捐善款訊

雲埠。據獅子會華埠獅子分會
紅羽毛勸捐總指揮司徒國報告稱。
該會各募捐隊連日出動。向華僑
慈善募捐。各界響應。昨第四募捐
隊。成績頗好。昨第四募捐隊
隊長趙富。隊員劉重平。姚記雲。
募得之款項。計有奇化花舖壹百
元。振興公司七十五元。萬山舖公
所。參義公司。每五十元。金榮棧
卅五元。奇化洗衣舖十五元。古文
沾。助士瓜菓批發公司。聯合瓜菓
批發公司。廖卓利利民汽車公司。
每十元。利民餐館六元。五元以下
者甚多云。

課後做僕人
能練習英文

雲埠士達孔學公學華人英文特
別班女教員比臣夫人。謂華籍青年
。初來加拿大學習英語。最難解決
問題。為練習英語。因為多數任職
於餐館或商店內。完全講中國話。
同時工作時間太長。上課時精神不
足。

比臣夫人教授學生十九名。均
來自香港。其年齡在十七歲至拾
一歲之間。比臣夫人謂。有一部份
能烹飪。故在放學後任傭人職於西
人家中。最適當。舊年有兩名擔任
此種職務。成績甚佳。每月工資大
約為二十至二十五元。他們一方面
可以賺錢。而一方面可以練習英文
。

雲埠生年二拾一歲者。為某西人所
聘。而比臣夫人自己。亦已聘任一
名云。

茵陳女飲牛奶
中毒斃命

北亞訊。驗屍所昨於下星期一
日召集人追究茵陳女因陳女名羅利
加士。於本星期四日暴卒原因。
據其母稱。羅利與其弟歐陽榮年
二歲。於本星期三食早餐時。飲牛
奶茶。而所用之牛奶。為罐頭牛奶
。另一弟名歐陽年三歲。將歐陽榮
杯倒翻。故未飲。至中午羅利及歐
陽榮。翌日送至聖保羅醫院救治
。羅利當晚時許逝世。而歐陽榮
時具重。彼現在已稍愈。
其母相信該罐牛奶大概開口太
長久。而發霉云。

西人中煤氣毒

雲埠西人威納斯氏。昨星期
四。在家中被煤氣毒死。死者四
十五歲。居住第六街東三三二六號
。其夫人報警。昨日下午五
點五十分回家。發現其丈夫臥於前
房沙法椅上。而滿室煤氣。彼覺
煤氣已耗。但未去火云。

雲埠西婦中馬票
得獎五萬四千

雲埠西婦。昨日中愛爾蘭馬票
二獎。得獎金五萬四千。全卑特
省惟彼中愛爾蘭馬票巨獎。有二拾
五名中小彩。內中拾二名各得壹千
一百五十元。而拾三名各得壹千壹
百元。

全加拿大二三獎者僅七名。
是為近年來最少數。加國未有中獎
者。

本期愛爾蘭馬票。頭二三獎乃
憑英倫劍橋沙大馬路二三馬而定
。結果頭馬出冷門。而頭馬與二馬
僅差半馬云。

魏學智敬向
各界僑胞 辭行

洪啟者。茲定期於十一月三日
(星期六)下午八點半。假座本社禮
堂。召開常會。報告進支數目。並
有要事待商。懇請全體職員。洪門
叔父昆仲。男女社員。屆時齊臨。
共決進行。是所至盼。
此佈

雲埠達權社通告

洪啟者。茲定期於十一月三日
(星期六)下午八點半。假座本社禮
堂。召開常會。報告進支數目。並
有要事待商。懇請全體職員。洪門
叔父昆仲。男女社員。屆時齊臨。
共決進行。是所至盼。
此佈

利華貿易行
LE-KIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

人人愛食
萬里望花生
由星洲新辦到送禮珍品
新到
糖 生枝干
雙水 仙花
托批

昇日投資有限公司
Sunrise Investments Ltd.
110 Pender Street E. VANCOUVER, B.C.
Phone MUtual 3-5864, 3-5865, 3-5866

昇日銀業有限公司
Sunrise Finance Co. Ltd.
VANCOUVER, B.C.

專營借款
新舊客車貨車或
未充滿銀期者均
可借款利息便宜
手續簡單別項借
款歡迎詢問
總經理周育生啓

業務
股票公債買賣
價錢準確 辦理快捷
經紀費用 與別相同
交易大小 股票查問
一律歡迎

人華大拿加
辦首
所易買債公票股

代理 埠利多城
所務事昌同利
Lee Hong Chong
541 Fisgard St. Victoria, B.C.
Phone 3-5831

聯合鐵行
UNITED HARDWARE CO.
550 MAIN ST. Vancouver 4, B.C. Phone PA. 6518

油爐特價
Fawcett Oil Heater
\$58.88
字號好
牌子老
物質料靚
價錢平
代理者名：國
高文油爐

蓮花大酒店 Lotus Hotel
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541 碼起元二日每租房 電話 PA 3445

百老匯酒店 Broadway Hotel
附設服務部
招待僑胞遠近各埠
代接各航空公司旅客
解客旅行人事問訊

西餐館雜貨生意
連實業賤賣
本餐館在亞省。步步市場。交通利
便。經營卅餘年。生意興隆。樓上
有房十餘間。最合住。認爲良好
。爲因年老。缺乏人力。願將全盤
特別賤賣。如有僑胞。欲登斯業者
。隨時函商面洽。如在卑詩省就
。可與雲埠開關洽詢均佳。
通訊處 Dominion Cafe
P.O. Box 234
EMERSON, ALTA.
電話 T44-4091

萬春堂
監製
驅風萬靈油
內罐分三
痛骨風濕止立
傷不可不旅行家居

治主效有
風濕骨痛 四肢麻痺
頭痛牙痛 山嵐瘴氣
跌打損傷 中風中痰
傷風咳嗽 傷風咳嗽

由本月十五日起至十一月十五日止凡購買驅
風萬靈油兩樽即贈送一樽歡迎代理另有優待